

تغذیه و تربیت کودک

تألیف: دکتر بنیامین اسپاک

۹

دکتر استیون پارکر

ترجمه: دکتر مصطفی مدنی

دارای درجهٔ تخصصی بورد کودکان

از جامعهٔ متخصصین امراض کودکان آمریکا

فهرست مندرجات

| عنوان | صفحه |
|---|---------|
| بخش یکم / پدر و مادر | ۱ - ۱۶ |
| به خود اعتماد داشته باشد. | ۱ |
| والدین هم انسان هستند | ۳ |
| هدف شما از بزرگ کردن فرزند چیست؟ | ۵ |
| آیا همهٔ فرزندان را باید یکسان دوست داشت؟ | ۹ |
| پدر | ۱۰ |
| کیفیت وقت یا غنیمت شمردن فرصت | ۱۱ |
| زمان اختصاصی | ۱۲ |
| لوس کردن | ۱۳ |
| روابط زناشویی والدین پس از زایمان | ۱۳ |
| والدین به عنوان رفیق | ۱۴ |
| بخش دوم / رشد کودکان | ۱۷ - ۴۰ |
| پدیدهٔ خیلی جذاب | ۱۷ |
| رشد مغزی | ۱۸ |
| مراحل رشد | ۲۰ |
| چرا و چگونه رشد صورت می‌گیرد؟ | ۲۱ |
| حرف زدن | ۲۳ |
| رشد دانستنیها یا شناخت - نظریهٔ پیازه | ۲۵ |
| رشد عاطفی یا احساسی | ۲۷ |
| چرا رشد صورت می‌گیرد؟ | ۳۰ |
| طبیعت یا تربیت؟ | ۳۱ |
| دور و تسلسل در رشد | ۳۲ |
| اختلاف جنسیت | ۳۳ |

صفحه

| عنوان | صفحه |
|---|------------------|
| خواب | ۹۰ |
| بخش پنجم / تغذیه با شیر مادر یا شیشه شیر | ۹۵ - ۱۴۸ |
| تغذیه با شیر مادر | ۹۷ |
| احساسات مختلف درباره شیر مادر | ۹۸ |
| بهتر نیست، تغذیه با شیر مادر را امتحان کنیم؟ | ۹۹ |
| سلامتی جسمانی مادر شیرده | ۱۰۳ |
| مقدار کلسیم مورد نیاز روزانه | ۱۰۶ |
| مواد حاوی کلسیم | ۱۰۶ |
| مادر شاغل | ۱۰۸ |
| شروع تغذیه با شیر مادر | ۱۱۰ |
| چگونه برنامه شیر دادن، برقرار می شود؟ | ۱۱۶ |
| چطور تشخیص می دهید که نوزاد سیر شده است؟ | ۱۲۲ |
| مشکلات خاص شیر دادن با پستان | ۱۲۵ |
| انبساط پستانها | ۱۲۶ |
| دوشیدن پستان و شیر دوش (پمپ پستان) | ۱۲۸ |
| پستان و شیشه شیر با هم | ۱۳۲ |
| تغذیه با بطری (شیر خشک) | ۱۳۴ |
| جوشاندن یا شستن؟ | ۱۳۵ |
| جوشاندن (استریلیزاسیون) | ۱۳۶ |
| طرز درست کردن شیر | ۱۳۸ |
| ریختن شیر در بطری | ۱۴۰ |
| نگهداری شیر در یخچال | ۱۴۱ |
| طرز دادن بطری به طفل | ۱۴۲ |
| بخش ششم / تغذیه در سال اول | ۱۴۹ - ۲۰۲ |
| نوزاد از تغذیه چه می فهمد؟ | ۱۴۹ |
| برنامه تغذیه | ۱۵۰ |
| شیر خوردن به اندازه کفايت و افزایش وزن | ۱۵۷ |
| ویتامینهای لازم در دوره کودکی | ۱۶۰ |

صفحه

| عنوان | صفحه |
|---|----------------|
| تحقیق آرزوهای بشری | ۲۸ |
| بخش سوم / پیش از نولد | ۴۱ - ۶۴ |
| بارداری | ۴۱ |
| شک و تردید والدین خیلی طبیعی است | ۴۱ |
| زایمان | ۴۴ |
| تلفن و ملاقات کنندگان | ۴۷ |
| کمک برای مادر | ۴۷ |
| وسایل و پوشاس | ۴۹ |
| وسایل اتاق نوزاد | ۵۰ |
| سایر وسایل | ۵۱ |
| وسایل رختخواب | ۵۳ |
| ملاطفه ها | ۵۴ |
| پوشاس | ۵۴ |
| کنه ها | ۵۷ |
| حمام دادن | ۵۸ |
| صابون و پماد | ۵۹ |
| وسایل تغذیه | ۶۰ |
| گردش و بیرون رفتن | ۶۲ |
| بخش چهارم / مراقبت از نوزاد | ۶۵ - ۹۴ |
| از او لذت ببرید | ۶۵ |
| تماس جسمی و سایر پیوندها | ۶۹ |
| مراقبت از نوزاد | ۷۱ |
| کنه های طفل | ۷۳ |
| اجابت مزاج | ۷۵ |
| حمام دادن | ۷۸ |
| ملاج | ۸۲ |
| ناف | ۸۳ |
| آلت تناسلی پسر | ۸۳ |
| لباس پوشاندن، هوای تازه و مفرح، نور آفتاب | ۸۶ |

صفحه

| | عنوان |
|-----|--|
| ۷۴۸ | کمکهای اولیه |
| ۷۴۸ | بریدگی |
| ۷۴۹ | تراشهٔ چوب |
| ۷۴۹ | گاز گرفتگی |
| ۷۵۰ | خونریزی |
| ۷۵۱ | خون دماغ |
| ۷۵۲ | سوختگی |
| ۷۵۴ | عفونتهای پوستی |
| ۷۵۵ | اجسام خارجی در گوش و بینی |
| ۷۵۵ | کشیدگی عضله، رباط و تاندون |
| ۷۵۶ | شکستگی استخوانها |
| ۷۵۸ | آسیبهای واردہ بر پشت و گردن |
| ۷۵۸ | صدمات واردہ بر سر |
| ۷۵۹ | بلعیدن اشیا |
| ۷۶۰ | مواد سمی |
| ۷۶۳ | آلرژی (حساسیت) |
| ۷۶۳ | انسداد مجاری تنفسی و تنفس مصنوعی |
| ۷۷۱ | چگونگی دادن تنفس مصنوعی |
| ۷۷۲ | وسایلی که باید در کیف کمکهای اولیه منزل داشته باشد |
| ۷۷۲ | بیماری‌های شایع کودکان |
| ۷۷۲ | سرماخوردگی |
| ۷۸۰ | عفونتهای گوش (گوش درد) |
| ۷۸۲ | لوزه و آدنوئید (لوزه سوم) |
| ۷۸۴ | گلو درد، ورم لوزه‌ها و تورم غدد لنفاوی |
| ۷۸۶ | خروسک و تورم اپیگلوت |
| ۷۸۸ | آنفلوآنزا، برونشیت و پنومونی (سینه پهلو) |
| ۷۹۰ | سر درد |
| ۷۹۱ | دل درد و استفراغ |
| ۷۹۸ | بیوست مزاج |
| ۸۰۰ | اختلالات ادراری - تناسلی |
| ۸۰۳ | ترشحات مهبلی |
| ۸۰۴ | آلرژی (حساسیت) |

صفحه

| | عنوان |
|-----------|---|
| ۶۵۶ | سینما |
| ۶۵۸ | راک اند رول |
| ۶۵۹ | تغییر موضع زنان و مردان |
| ۶۶۵ - ۷۰۶ | بخش بیست و یکم / مسائل گوناگون خانواده |
| ۶۶۵ | والد مجرد |
| ۶۶۹ | طلاق |
| ۶۷۳ | سرپرستی و ملاقات |
| ۶۷۹ | خانواده ناتنی |
| ۶۸۲ | کودکان دو قلو، سه قلو و بیشتر |
| ۶۹۲ | والدین زن همجنس باز - والدین مرد همجنس باز |
| ۶۹۶ | ترتیب تولد |
| ۶۹۹ | فرزند خواندگی |

| | عنوان |
|-----------|---|
| ۷۰۷ - ۷۱۴ | بخش بیست و دوم / بحرانها و استرس‌های خانواده |
| ۷۰۷ | کودک آزاری و غفلت |
| ۷۱۰ | گم شدن کودکان |
| ۷۱۰ | استفاده از کارشناسان روانی برای کودکان |

| | عنوان |
|-----------|---|
| ۷۱۵ - ۸۴۰ | بخش بیست و سوم / مسائل پزشکی |
| ۷۱۵ | ارتباط با پزشک |
| ۷۱۶ | معایینات منظم |
| ۷۱۷ | رفتن به مطب برای بیماری |
| ۷۱۸ | تلفن کردن به پزشک |
| ۷۲۲ | درمانهای جانشین |
| ۷۲۴ | پرستاری از کودک بیمار |
| ۷۲۷ | تب |
| ۷۳۶ | رژیم غذایی در دوره بیماری |
| ۷۴۰ | دادن دارو |
| ۷۴۳ | قرنطینه یا مجزا کردن بیماران دارای بیماری واگیر (بیماری مسری) |
| ۷۴۴ | بستری شدن در بیمارستان |

| | |
|-----------------------------------|-----|
| بیماریهای پوست | ۸۱۱ |
| بیماریهای عفونی | ۸۱۴ |
| سرخک، سرخجه، روزیولا و آبله مرغان | ۸۱۴ |
| سیاه سرفه، اوریون و دیفتری | ۸۱۸ |
| بیماری فلچ کودکان و بیماری سل | ۸۲۲ |
| سایر بیماریها | ۸۲۵ |
| بیماریهای مفصلی | ۸۲۵ |
| بیماریهای قلبی | ۸۲۷ |
| فتق و هیدروسل | ۸۲۹ |
| اختلالات چشم | ۸۳۱ |
| بیماریهای عصبی | ۸۳۳ |
| سندرم مرگ ناگهانی کودک شیرخوار | ۸۳۵ |
| اختلالات هورمونی | ۸۳۷ |
| سندرم رای | ۸۳۸ |
| سندرم نقص ایمنی اکتسابی (ایدز) | ۸۳۸ |
| اسکولیوز (یا انحنای ستون فقرات) | ۸۴۰ |

پایان سخن / دنیای بهتری برای فرزندانمان بسازیم ۸۴۱ - ۸۴۳

فرهنگ واژگان پزشکی ۸۴۵ - ۸۶۶

فهرست الفبایی (بر اساس شماره مباحث) ۸۶۷ - ۸۹۶

پنجشیشم

پدر و مادر

به خود اعتماد داشته باشد

۱- شما بیشتر از آنچه فکر می‌کنید، می‌دانید - بزودی شما دارای نوزادی خواهید شد یا اینکه هم‌اکنون بچه‌ای دارید، در هر حال از این مطلب خیلی خرسند و شادمان هستید ولی اگر تجربه کافی در این امر نداشته باشد، نمی‌دانید از عهده این کار بخوبی بر می‌آید یا خیر و از این بابت نگران خواهید بود. این اواخر به سخنان دوستان و خویشان خود که درباره بزرگ‌کردن و تربیت اطفال صحبت می‌کنند، بدقت گوش می‌کنید، همچنین مقالاتی را که به وسیله متخصصین در مجلات و روزنامه‌ها نوشته شده است، می‌خوانید و بمحض اینکه نوزاد به دنیا آمد، پزشکان و پرستاران نیز در این مورد دستوراتی به شما خواهند داد. بنابراین به نظر می‌رسد که بچه‌داری کار خیلی مشکل و پیچیده‌ای است. بتدریج با احتیاجات ویتامینی طفل آشنا شده و در آینده اطلاعاتی در مورد واکسن‌های لازم، کسب خواهید کرد. مادری به شما توصیه می‌کند که تخم مرغ به علت محتویات آهن آن بایستی خیلی زود وارد رژیم غذای کودک بشود و دیگری بر عکس ادعا می‌کند - به علت حساسیتی که پروتئین تخم مرغ تولید می‌کند - بایستی خیلی دیرتر به طفل داده شود تا از آرژی اجتناب شود، یا اینکه یکی به شما می‌گوید؛ طفل بهمراه بانی و نوازش فراوان نیازمند است، درحالی که دیگری زیاد بغل کردن بچه رانهی می‌کند زیرا این عمل طفل را به هوش لوس و نتر می‌کند و بالاخره به نظر یکی تعریف کردن داستانهای جن و پری طفل را عصبانی و ترسو می‌کند، در حالی که دیگری آن را عمل سالم و مفیدی می‌داند. بنابراین آنچه را که دوستان و همسایگان می‌گویند خیلی جدی تلقی نکنید و از اظهارات متخصصین فن خیلی ناراحت نشوید، بلکه با جرأت و شهامت زیاد، به خود و حس ابتکار تان اعتماد کنید و از دستورات پزشک طفل